

## Posudek bakalářské/magisterské diplomové práce

**Student: Eva PÁTKOVÁ**

**Obor: ČJ - AJ**

**Název práce v českém jazyce: Komparace českých a anglických verbálních frazémů**

**Název práce v anglickém jazyce: Comparision of Czech and English Verb Idioms**

**Vedoucí práce: PhDr. Ladislav Janovec, Ph.D.**

**Oponent práce: PhDr. Pavla Chejnová, Ph.D.**

**Typ posudku:**

### 1 - HODNOCENÍ OBSAHU PRÁCE

	Kritérium	Hodnocení (A-D)
1.1	Adekvátnost stanovených cílů a volba metodologie	A–B
1.2	Relativní úplnost zpracované sekundární literatury	C
1.3	Porozumění zdrojům a schopnost pracovat s nimi	C
1.4	Volba vhodné techniky zpracování materiálu a její zvládnutí	C
1.5	Interpretace výsledků	C
1.6	Struktura práce, vyváženost jednotlivých částí	C
1.7	Logičnost výkladu	C
1.8	Přínos práce, dosažení cílů a validita závěrů	C

Slovní komentář:

Autorka v práci prezentuje zajímavý frazeologický materiál české a anglické publicistiky, který se snaží porovnat z hlediska významu a struktury jednotlivých frazeologických jednotek. Třetí část práce pouze obsahuje volně vedle sebe ložené frazémy bez vysvětlujícího komentáře. Rovněž zdrojová literatura by mohla být bohatší.

### 2 - HODNOCENÍ FORMÁLNÍCH NÁLEŽITOSTÍ PRÁCE

	Kritérium	Hodnocení (A-D)
2.1	Adekvátnost horizontálního členění textu	B
2.2	Funkčnost odkazů a poznámkového aparátu	B

2.3	Dodržení citační normy	B
2.4	Dodržení stylové normy	D
2.4	Dodržení morfologické normy a pravopisné kodifikace	C

Slovní komentář:

### 3 - SHRNUJÍCÍ KOMENTÁŘ HODNOTITELE

Práci doporučuji k obhajobě.
------------------------------

Slovní komentář:

### 4 - OTÁZKY A NÁMĚTY PRO OBHAJOBU

4.1	Autorka by mohla podat další příklady frazémů vyjadřujících zamítnutí, naopak některé z uvedených by mohla zařadit ještě do jiných kategorií na základě jemnějšího třídění.
4.2	Druhý námět bude návrh na zamyšlení, jaké frazémy a proč autorce zbyly, tedy nebyly zařaditelné do skupin frazémů, jež vydělila.
4.3	
4.4	
4.5	
4.6	
4.7	

### 5 - NAVRHOVANÁ KLASIFIKACE PRÁCE

**Datum: 10. 7. 2010**

**Podpis:**